

# Hvad er Vores Ansvar overfor Vores Forældre?

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Følgende artikel blev udgivet til *Shabaab* fra Hizb-ut-Tahrir i England, i anledning af Shawwal 1421 Hijri.

وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ حَمَلَتْهُ أُمُّهُ وَهَنًا عَلَىٰ وَهْنٍ وَفَصَّالَهُ فِي سَامِيٍّ أَن اشْكُرْ لِي وَلِوَالِدَيْكَ إِلَيَّ الْمَصِيرُ

”Og Vi pålagde mennesket (god opførsel overfor) sine forældre, hans mor bar ham med besværlighed ovenpå besværlighed, og hans amning foregik i to år, (tag imod befalingen og) vær taknemmelig overfor Mig og dine forældre, din endestation er hos Mig.” [MOQ Luqman:14]

الحمد لله رب العالمين و الصلاة و السلام على سيدنا محمد و على آله و صحبه أجمعين أم بعد

Kære *Shabaab*, som Da'awabærere er I velvidende om de pligter og ansvar, Islam har placeret over jer. Gennem Sin Nåde har Allah (swt) givet jer beslutsomheden til at bære denne *Deens* byrder, og arbejde for at høste belønningerne i det Hinsides. Allah (swt) har også tilladt jer at opfatte sandheden af Islam og dens regler, så jeres sinde er fyldt med tanker omkring *Ahkam Shar'iyah* og deres applikationer i livet.

En af de grundlæggende og uundgåelige ansvarligheder I er blevet beordret med, er jeres pligt overfor jeres forældre, og de rettigheder jeres forældre har over jer. Vigtigheden af denne sag bør være ligeså klar hos jer, som den klarhed I har vedrørende renheden i den Islamiske *Aqeedah* og Tawheed.

Imam Al-Qurtubi sagde, refererende til ovennævnte *Ayah*, at de retslærde har sagt, ”... at de personer, som mest fortjener de største rettigheder, taknemmelighed, god opførsel og lydighed, efter Skaberen, er forældrene. Dette er fordi Allah (swt) har forbundet taknemmelighed til Ham, med taknemmelighed til forældrene, når vi i denne *Ayah* læser, ”*Tak Mig og dine forældre*”.

Ydermere blev det berettet af Anas (ra), at Muhammed (saaws) blev spurgt om de største synder. Han (saaws) svarede,

و حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدٌ وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْكَبَائِرِ قَالَ الشُّرْكُ بِاللَّهِ وَالْعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ وَقَتْلُ النَّفْسِ وَقَوْلُ الزُّورِ

”At sidestille (Shirk) noget med Allah, at være ulydige overfor forældrene, og forårsage dem smerte eller skade, at dræbe uretmæssigt, og falsk tale”. [Saheeh Muslim, nr. 127]

Og Abdul-Rahman bin Abi Bakrah (ra) fortalte fra sin far, som sagde:

حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ حَدَّثَنَا خَالِدُ الْوَاسِطِيُّ عَنْ الْجُرَيْرِيِّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
قَالَ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَلَا أُنبِّئُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكِبَائِرِ فُلْنَا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الْإِشْرَاقُ بِاللَّهِ وَالْوَعْفُوقُ  
الْوَالِدِينَ وَكَانَ مُتَكِنًا فَجَلَسَ فَقَالَ أَلَا وَقَوْلُ الزُّورِ وَسَهَادَةُ الزُّورِ أَلَا وَقَوْلُ الزُّورِ وَسَهَادَةُ الزُّورِ فَمَا زَالَ يَقُولُهَا  
حَتَّى قُلْتُ لَا يَسْكُتُ

”Allahs Sendebud (saaws) sagde, ”*Skal jeg ikke fortælle jer om de største synder?* Vi sagde, ”selvfølgelig, O Allahs Sendebud!” Han sagde: ”*At sidestille partnere med Allah, og ulydighed overfor forældre.* Han lå ned, så satte han sig op og sagde, ”... *og falsk tale og falsk vidnesbyrd. Og falsk tale og falsk vidnesbyrd.*” Han fortsatte med at sige det, indtil jeg sagde, ”Bare han dog ville tie stille.” [Saheeh Al-Bukhari, nr. 5519]

Således er betydningen af opfyldelsen eller forsømmelsen af ens forældre, at Allah (swt) har nævnt det i forbindelse med forbudet imod og den seriøse synd, at sidestille partnere med Allah (swt). Derfor kan det ikke være passende eller karakteristisk for jer, Da’awabærere der stræber for at opnå Allahs (swt) tilfredshed, at tage let på denne sag. Derimod forbinder I denne sag med lydighed og ulydighed overfor Allah (swt), og med belønning og straf. En sådan forståelse er klar hos jer, og det berettes via Abu Umamah, at en mand henvendte sig til Muhammed (saaws) og spurgte,

حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا عُمَانُ بْنُ أَبِي الْعَاتِكَةِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ يَزِيدَ عَنْ الْقَاسِمِ عَنْ  
أَبِي أَمَامَةَ  
أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا حَقُّ الْوَالِدَيْنِ عَلَيَّ وَلَدِهِمَا قَالَ U هُمَا جَنَّتُكَ وَتَارُكَ

”O Allahs Sendebud, hvad er forældrenes rettigheder over deres børn?” Han (saaws) svarede, ”*De er dit Paradis, og dit Helvede*”. [Sunan Ibn Majah, nr. 3652]

I er velvidende om den ikke-islamiske atmosfæres oprindelse og indflydelse, som forurener familielivet, og som søger at fordreje og forkaste de rettigheder, som *Shari’ah* har pålagt jer overfor jeres forældre. Derfor, hvordan kan vi tillade den vestlige kulturs dekadence og umoralskhed, at være en målestok for os i den måde vi behandler vores forældre på? Deres forsømmelse af, uvenlighed og hånlige optræden overfor, og overgreb imod forældre, er store forbrydelser, som har splittet far fra søn, og mor fra datter. Det efterlader familiestrukturen forkastet og i ruiner, idet forældreautoriteten undermineres og latterliggøres, frem for at blive respekteret. Det efterlader forældre irriterede, foragtfulde, trøstesløse, og afskåret fra den kærlighed og støtte deres børn burde give dem. I deres alderdom placeres forældre på plejehjem, fordi deres børn har for travlt med at leve livet efter dem. Dette er realiteten i det vestlige samfund, og må Allah (swt) beskytte jer og jeres forældre fra dette, *ameen*.

Kære *Shabaab*, jeres hengivenhed overfor Allah (swt) og Muhammeds (saaws) eksempel forpligter jer til at adlyde jeres forældre i de anliggender hvori de har en rettighed over jer, og Islam har fordømt dem som viser ulydighed overfor dem eller forårsager dem smerte.

و حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبِ الْحَارِثِيِّ حَدَّثَنَا خَالِدٌ وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ أَحْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ  
عَنْ U أَنَسِ  
عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْكِبَائِرِ قَالَ الشَّرْكَ بِاللَّهِ U وَعُفُوقُ الْوَالِدِينَ وَقَتْلُ النَّفْسِ وَقَوْلُ الزُّورِ

”*At sidestille (Shirk) noget med Allah, at være ulydige overfor forældrene, at dræbe uretmæssigt, og at give falsk vidnesbyrd*”. [Saheeh Muslim, nr. 127]

Altså overholder I rettighederne overfor jeres forældre uden forsømmelse, og uden at udtrykke modvilje overfor udførslen af deres rettighed, om end det måtte være at købe ind for dem, at ledsage eller tage dem med på en rejse, gøre huset rent, forsørge dem, eller tage jer af dem når de er syge.

Han (saaws) forbandede manden, som ikke opnåede sit Jannah gennem sine forældre. Abu Hurayrah (ra) berettede, at Muhammed (saaws) sagde,

حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ  
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَغِمَ أَنْفُ ثُمَّ رَغِمَ أَنْفُ قِيلَ مَنْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ  
أَبُوَيْهِ عِنْدَ الْكَبِيرِ أَحَدَهُمَا أَوْ كِلَيْهِمَا فَلَمْ يَدْخُلِ الْجَنَّةَ

**”Må han blive ydmyget! Må han blive vanæret! Må han blive degraderet!”** Ledsagerne spurgte, ”Hvem?” Han (saaws) svarede, **”Den uheldige person, hvis forældre, eller én af dem, opnår alderdom i hans levetid, og han ikke indtræder Paradis”**. [Saheeh Muslim, nr. 4627]

Han (saaws) har forbundet farens tilfredshed med Allahs (swt) Tilfredshed. 'Abdullah bin 'Umar (ra) berettede, at Muhammed (saaws) sagde,

حَدَّثَنَا أَبُو حَفْصٍ عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ يَعْلَى بْنِ عَطَاءٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ  
اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو  
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَضِيَ الرَّبُّ فِي رَضَى الْوَالِدِ وَسَخَطُ الرَّبِّ فِي سَخَطِ الْوَالِدِ

**”Herrens tilfredshed ligger i farens tilfredshed, og Herrens utilfredshed ligger i farens utilfredshed”**. [Sunan Al-Tirmidhi, nr. 1821]

Disse rettigheder, som tilkommer jeres forældre, strækker sig til og med graven. Det berettes, at mens Sahabah (ra) sad med Allahs Sendebud (saaws), kom en person fra Banu Salamah, og sagde til ham (saaws),

حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مَهْدِيٍّ وَعُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ الْمَعْنَى قَالُوا حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سُلَيْمَانَ عَنْ أُسَيْدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ مَوْلَى بَنِي سَاعِدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي أُسَيْدِ مَالِكِ بْنِ رَبِيعَةَ  
السَّاعِدِيِّ قَالَ  
بَيْنَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ جَاءَهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي سَلَمَةَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ بَقِيَ مِنْ بَرِّ  
أَبُوَيْ شَيْءٍ أَبْرُهُمَا بِهِ بَعْدَ مَوْتِهِمَا قَالَ نَعَمْ الصَّلَاةُ عَلَيْهِمَا وَالِاسْتِغْفَارُ لَهُمَا وَإِنْفَادُ عَهْدِهِمَا مِنْ بَعْدِهِمَا وَصِلَةُ  
الرَّحِمِ الَّتِي لَا تُوصَلُ إِلَّا بِهِمَا وَإِكْرَامُ صَدِيقِهِمَا

”O Allahs Sendebud! Har mine forældre nogen rettigheder over mig efter deres død?” **”Ja”**, svarede Muhammed (saaws). **”At bede om tilgivelse og barmhjertighed for dem, at opfylde de løfter de har lavet, at bevare slægtsbåndet, og at være respektfulde overfor deres venner”**. [Sunan Abu Dawud, nr. 4476]

Shari'ah har pålagt jer at vise jeres forældre kærlighed, venlighed og varme. Det står skrevet i den Noble Bog,

وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ إِحْسَانًا

**”Og Vi pålagde mennesket at være pligtopfyldende og venlige overfor sine forældre...”**

[MOQ Al-Ahqaf:15]

Al-Sabooni skrev i sin forklaring af ovenstående Ayah, ”Allah er tilfreds når forældrene er tilfredse og utilfreds når forældrene er utilfredse. Det er derfor Allah (swt) betroede og tilskyndede slaven, og beordrede dem med en absolut ordre (*amr jazim*), at være venlige overfor forældre.”

'Abdullah bin Mas'ood (ra) sagde,

حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ هِشَامُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ الْوَلِيدُ بْنُ الْعِزَّارِ أَخْبَرَنِي قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَمْرٍو  
الشَّيْبَانِيَّ يَقُولُ حَدَّثَنَا صَاحِبُ هَذِهِ الدَّارِ وَأَشَارَ إِلَى دَارِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ  
سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّ الْعَمَلِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ قَالَ الصَّلَاةُ عَلَى وَقْتِهَا قَالَ ثُمَّ أَيٌّ قَالَ ثُمَّ بِرُّ الْوَالِدَيْنِ  
قَالَ ثُمَّ أَيٌّ قَالَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي بِهِنَّ وَلَوْ اسْتَرَدَدْتُهُ لَزَادَنِي

”Jeg spurgte Profeten (saaws), ”Hvilken handling er mest elsket hos Allah?” Han (saaws) svarede, ”*At lave Salah til tiden.*” Jeg spurgte, ”Hvad er den næste?” Han svarede, ”*God opførsel overfor forældre.*” Jeg spurgte igen, ”Hvad er den næste?” Han (saaws) svarede, ”*At deltage i Jihad for Allahs skyld.*” Jeg spurgte kun om det, og havde jeg spurgt om mere, ville han (saaws) have svaret.” [Saheeh Al-Bukhari, nr. 496]

Allah (swt) har gjort det, at hæve stemmen det mindste overfor forældrene, til en synd. Han (swt) har beordret mennesket til at tiltale forældrene med de bedste ord, at tage sig af dem når de bliver gamle, at betjene dem, og ikke nægte dem nogen af deres rettigheder.

I *Qur'aanil-Kareem* finder vi,

وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا إِمَّا يَبْلُغَنَّ عِنْدَكَ الْكِبَرَ أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا فَلَا تَقُلْ  
لَهُمَا أُفٍّ وَلَا تَنْهَرْهُمَا وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا \* وَأَخْفِضْ لَهُمَا جَنَاحَ الذَّلِّ مِنَ الرَّحْمَةِ وَقُلْ رَبِّ  
ارْحَمْهُمَا كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرًا

”Og din Herre har bestemt at man ikke skal tilbede andet end Ham, og god opførsel overfor forældre. Skulle en af dem, eller begge to, opnå alderdom, så sig ikke 'Uff' til dem, eller skæld dem ud, men tal til dem med en ærefuld tale. Og sænk din vinge af venlighed og overbærenhed nedover dem, og sig: O Herre! Vis dem barmhjertighed, fordi de opdragede mig da jeg var lille.” [MOQ Isra:23-24]

Al-Sabooni sagde, refererende til denne *Ayah*, at ”Allah (swt) har beordret venlighed overfor forældre, og Han (swt) forbandt tilbedelse af Ham (swt) med venlighed overfor forældre, og de rettigheder, forældre har over deres børn. Allah (swt) har betroet jer med deres varetagelse, især når en af dem, eller begge to bliver gamle. Her specificeres alderdom, fordi det er der de har allermest brug for hjælp, venlighed og støtte, og at man opfylder deres rettigheder, fordi de er svage. Sig heller ikke noget til jeres forældre der viser I enten er vrede eller irriterede, som for eksempel ordet 'Uff'. Og sig heller ikke noget, eller lad dem høre noget dårligt sprog fra jer, eller råb af dem med hårdhed, på grund af noget I ikke kan lide fra dem.”

Mujahid kommenterede, ”Hvis forældrene blev gamle, og endte med at urinere, og besørge sig på sig selv, så føl ikke afsky eller sig, 'Uff' til dem. Fjern derimod urinen og afføringen fra dem, ligesom de plejede at gøre da I var små, uden at føle afsky i at gøre det for jer.”

Det er tydeligt, at *Shari'ah* har påbudt jer at vise venlighed, respekt og varme overfor jeres forældre, og har placeret en pligt over jer vedrørende husning og varetagelse af dem, når de har allermest behov for hjælp, efterhånden som de bliver ældre. Disse behov er ligeså store som dem I havde, da I var meget små i jeres forældres arme, og de værdsatte jer.

Det er blevet berettet, at en mand engang spurgte Sa'id bin Al-Musaiyab (ra), ”Jeg forstår alt i denne *Ayah* omkring venlighed og respekt overfor forældre, bortset fra sætningen, ”Tiltal dem på ærefulde præmisser”. Sa'id svarede, ”Det betyder at du skal tiltale dem, som en tjener tiltaler sin herre.”

Qur'aanil-Kareem informerer os,

## وَإِخْفِضْ لَهُمَا جَنَاحَ الذُّلِّ مِنَ الرَّحْمَةِ

”Og sænk en barmhjertig vinge af underkastelse og ydmyghed over dem” [MOQ Isra:24]

'Urwa bin Al-Zubayr kommenterede ved at sige, at denne Ayah ”betyder at man ikke skal nægte sine forældre hvad de beder om”.

Dette er fordi et barn aldrig kan betale sine forældre tilbage. Sendebudet (saaws) sagde,

حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَجْزِي وَلَدٌ وَالِدًا إِلَّا أَنْ يَجِدَهُ مَمْلُوكًا فَيَسْتَتِرِيَهُ فَيُعْتِقَهُ وَفِي رِوَايَةٍ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَلَدٌ وَالِدَهُ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمَرٍ حَدَّثَنَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ الرَّبِيعِيُّ كُلُّهُمْ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَقَالُوا وَلَدٌ وَالِدَهُ  
”Et barn kan ikke betale sin far tilbage, medmindre han finder ham som en slave, køber ham og slipper ham fri” [Saheeh Muslim, nr. 2779]

Zur'ah bin Ibraheem sagde, at en mand kom til 'Umar (ra) og sagde til ham, ”Jeg har en gammel mor som ikke kan gå hen for at opfylde sine organiske behov, så jeg bærer hende på min ryg. Jeg hjælper hende også med at lave afvaskning (wudu’), mens jeg vender mit ansigt væk fra hende (på grund af respekt). Har jeg opfyldt min pligt overfor hende?” 'Umar (ra) sagde, ”Nej”. Manden sagde, ”Selv hvis jeg bærer hende på min ryg og anstrenger mig i hendes tjeneste?” 'Umar (ra) sagde, ”Hun gjorde det samme for dig (da du var lille), og håbede du ville leve, men dig, du venter på hvornår hun går bort (dør).” [Birr-ul-Walidain, af Ibn Jawzi]

Muhammed (saaws) udtrykte tydeligt frugterne af jeres venlighed overfor jeres forældre, og har endda forbundet det med jeres barns venlighed overfor jer. 'Abdullah bin 'Umar (ra) berettede, at Muhammed (saaws) sagde,

بروا آباءكم يبركم أبناءكم و عفا تعف نساؤكم

”Adlyd jeres forældre og behandl dem venligt. Jeres børn vil være venlige og lydige overfor jer, og lev med renhed. Jeres kvinder vil forblive rene”. [KILDEHENVISNING MANGLER!!]

Allah (swt) forbandt også venligheden overfor forældre med nemhed, når døden indtræffer. Jabir (ra) rapporterede, at Muhammed (saaws) sagde,

حَدَّثَنَا سَلْمَةُ بْنُ شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْغَفَارِيُّ الْمَدَنِيُّ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ الْمُكَدَّرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ سَتْرَ اللَّهِ عَلَيْهِ كَفَّهْ وَأَدْخَلَهُ جَنَّتَهُ رَفَقٌ بِالضَّعِيفِ وَسَفَقَةٌ عَلَى الْوَالِدَيْنِ وَإِحْسَانٌ إِلَى الْمَمْلُوكِ قَالَ هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ وَأَبُو بَكْرٍ بْنُ الْمُكَدَّرِ هُوَ أَخُو مُحَمَّدِ بْنِ الْمُكَدَّرِ

”Den der har tre ting i sig, vil Allah gøre hans død overkommelig, og lade ham indtræde Paradis: Barmhjertighed overfor de svage, venlighed overfor forældre, og gode gerninger overfor slaven”. [Sunan Al-Tirmidhi, nr. 2418]

Også noget så simpelt som et venligt blik er ydermere blevet forbundet til stor belønning. Ibn 'Abbas (ra) rapporterede, at Muhammed (saaws),

ما من ولد بار ينظر إلى والديه نظرة رحمة إلا كتب الله له بكل نظرة حجة مبرورة قالوا وإن نظر كل يوم مائة مرة؟ قال نعم الله أكبر وأطيب

**”Ingen lydig søn kigger på sine forældre med et venligt blik, uden at Allah skriver en accepteret pilgrimsfærd til ham.”** De spurgte, ”Og hvis han kigger hundrede gange på dem hver eneste dag?” Muhammed (saaws) sagde, **”Ja”**. **”Allah er den Barmhjertige, og Nådige”**. [KILDEHENVISNING MANGLER!!]

Ibn Taimiyah sagde, ”Abu Bakr sagde i sin bog, *Zad ul-Musafir*, ”Den der gør sine forældre sure, og giver dem tårer i deres øjne, er pålagt at gå tilbage og få dem til at grine.”

Det pligtopfyldende barn vil søge efter at granske enhver detalje, således at han ikke falder i *Uquq* overfor sine forældre. Hisham bin Hassan sagde, ”Jeg sagde til Al-Hassan, ’Jeg lærer *Qur’aanil-Kareem*, og min mor venter på mig med mad, indtil jeg kommer hjem.’ Al-Hassan sagde, ’Det er bedre for dig, at du spiser middag med din mor, så hendes hjerte trøstes, og derefter udfører en frivillig Hajj.”

Det var en del af fortidens retslærdes karaktertræk, at de adlød deres forældre og aldrig viste tegn på manglende respekt. Abu Bakr bin ’Ayyash sagde, ”Jeg plejede at sidde med Mansur (en retslærd) i hans hus, og jeg hørte hans mor, som har højtråbende og rapmundet, råbe af ham, ’O Mansur! Ibn Hubairah (Iraks Wali) udpegede dig til posten som dommer, men du afviste!’ Mansur kiggede slet ikke på hende ud af respekt”.

Den retslærde, Muhammed bin Al-Munkadir sagde, at hans bror ’Umar en nat, ”... brugte hele natten på at bede, mens han selv brugte den på at holde hans mors fødder (for at holde hende varm). Muhammed sagde, at han ville have foretrukket at have brugt natten ligesom ’Umar.”

Allah (swt) hævdede morens status over alle,

حَمَلَتْهُ أُمُّهُ كُرْهًا وَوَضَعَتْهُ كُرْهًا وَحَمَلُهُ وَفِصَالُهُ ثَلَاثُونَ شَهْرًا حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ اأُسْدَاهُ

**”... hans mor bærer ham med besvær og føder ham med besvær. Hans amning er tredive måneder, indtil han opnår fuld styrke...”** [MOQ Al-Ahqaf:15]

Al-Sabooni skrev at, ”Allah fremhæver derefter det besvær og de trængsler, som moren oplever når hun bærer barnet i sin livmoder, derefter når hun føder, og derefter når hun mader ham og tager sig af ham.”

Abu Hurayrah (ra) berettede, at en mand kom til Muhammed (saaws) og spurgte,

حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ جَمِيلٍ بْنُ طَرِيفِ التَّقْفِيِّ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ

عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ  
جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَنْ أَحَقُّ النَّاسِ بِحُسْنِ صَحَابَتِي  
قَالَ أُمُّكَ قَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ ثُمَّ أُمُّكَ قَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ ثُمَّ أُمُّكَ  
وَفِي حَدِيثِ قُتَيْبَةَ مَنْ أَحَقُّ بِحُسْنِ صَحَابَتِي وَلَمْ يَذْكُرِ النَّاسَ

”O Allahs Sendebud, hvem af alle mennesker har mest krav på min venlige behandling og følgeskab?” Han (saaws) sagde, **”Din mor”**. Manden spurgte, ”Hvem så?” Han (saaws) svarede, **”Din mor”**. ”Og hvem så?”, spurgte manden. **”Din mor”**, svarede han (saaws). ”Og hvem så (derefter)?”, spurgte manden igen. Han (saaws) svarede, **”Din far”**. [Saheeh Al-Bukhari, nr. 4621]

Ibn ’Umar (ra) så en mand bære sin mor og gå rundt om *Ka’bah* (lavede *tawaf*). Så spurgte han Ibn ’Umar (ra), ”Har jeg opfyldt min pligt overfor hende?” Ibn ’Umar svarede, ”Ikke engang for en enkel sammentrækning (ve)! Men du har handlet godt og Allah vil belønne dig overordentligt for det du har gjort.”

Abu Hurayrah (ra) boede i et hus ved siden af sin mor, og plejede at stå ved døren når han skulle ud og sige, ”Salam (fred) over dig min mor, og Allahs barmhjertighed og velsignelse.” Abu Hurayrah (ra) sagde, ”Må Allah skænke dig Sin Nåde, fordi du opdragede mig da jeg var lille.” Og hun plejede at svare, ”Må Allah

skænke dig Sin Nåde, fordi du viste mig lydighed da du blev stor". Han plejede at gentage dette ofte, når han kom hjem eller skulle ud. [Saheeh Al-Bukhari, nr. ??]

Ibn 'Abbas (ra) sagde, "Allah åbner to døre (til Paradis) for hver eneste Muslim, som er lydig overfor sine to Muslimske forældre, og forventer belønning fra Allah udelukkende, og en dør hvis han eller hun har en forælder der er i live (som han eller hun er lydig overfor). Ydermere, hvis man gør en af sine forældre sur, så vil Allah ikke være tilfreds med ham indtil hans forældre tilgiver ham." Han blev spurgt, "Selv hvis de var uretfærdige overfor deres barn?" Han sagde, "Selv hvis de var uretfærdige". [Al-Bayhaqi, nr. ??]

Ri'fa'ah bin 'Iyas (ra) sagde, "Jeg så Al-Harith Al-Ukli gå grædende i sin mors begravelsesoptog. Han blev spurgt, "Hvorfor græder du?" Han sagde, "Hvorfor skulle jeg ikke græde, når en dør til Jannah er blevet lukket for mig?"

Mu'adh berettede, at "Allahs Sendebud (saaws) beordrede mig, **"Fald ikke i 'Uquq (respektløshed) overfor dine forældre, selv hvis de beordrer dig til at ofre din familie og rigdom"**. [KILDEHENVISNING MANGLER!!]

Ydermere, sønnen til 'Abdullah bin 'Umar berettede, at hans far 'Abdullah (ra) sagde, "Jeg ægtede en kvinde som min far ('Umar [ra]) ikke kunne lide, og han beordrede mig til at skille mig fra hende, men jeg nægtede. Så 'Umar gik til Profeten (saaws) og fortalte ham det, og Profeten sagde, **"Adlyd din far..."** [Musnad Ahmed, nr. ?? og Abu Dawud, nr. ??]

Islam har forpligtet gode relationer til forældrene, selv hvis de tager fejl i en sag. Islam søgte at placere moren og faren i den højeste respekt, således at de kunne føle komfort og sindsro sammen med deres børn. Islam har gjort det til en forpligtelse over barnet, ikke at forårsage bekymring for forældrene, når det handler om sager hvad angår dem, om end det måtte være at nægte dem børnebørn, eller ikke at assistere dem når de har brug for hjælp. Islam har også foreskrevet, at ingen andre favoriseres over dem, og at deres ære ikke formindskes når barnet taler. Islam har ydermere pålagt det pligttopfyldende barn, at være hurtig i sin besvarelse af forældrene, og ikke trække deres fødder hen ad jorden, når de bliver bedt om noget, for dette er ulydighed.

إن لله عبادا لا يكلمهم الله يوم القيامة ولا يذكهم ولا لهم عذاب أليم قيل من هم يا رسول الله؟ قال متبرئ من والديه راغب عنهما و متبرئ من ولده و رجل أنعم عليه قوم فكفر نعمتهم و تبرأ منهم

Anas Al-Juhani sagde, at hans far berettede, at Profeten (saaws) sagde, **"Sandelig på Opstandelsesdagen har Allah slaver som Han ikke vil tale til, eller rense, eller kigge på."** Han blev spurgt, "Hvem er de, O Allahs Sendebud?" Han (saaws) sagde, **"Den der afsiger sig og forlader sine forældre, den der afsiger sig sine børn, og den der blev givet en gave af folk, men han afviste deres gave og fornægtede dem"**. [Musnad Ahmed, nr. ??]

Kære Shabaab! Jeres bevidsthed om den beskidthed, korrupsion og indflydelse fra den ikke-islamiske atmosfære, som er rettet mod familien, tjener kun til at agitere og motivere jer yderligere hen imod at arbejde for den noble Khilafah. Den presser jer ligeledes til at sikre, at den Islamiske atmosfære frembringes ud fra den måde, hvorpå I nøje opfylder jeres pligter overfor jeres forældre. I skal huske Muhammeds (saaws) ord, da han sagde, **"Hvor er Muslimens affærer enestående! Alle hans affærer er gode. Hvis han oplever nemhed, er han taknemmelig, og det er godt for ham. Hvis han oplever hårdhed, behandler han det med tålmodighed og udholdenhed, og det er godt for ham"**. [Saheeh Al-Bukhari, nr. ??]

Kære Shabaab, I legemliggør dette eksempel, og søger den beskrivelse Allah (swt) gav os i Surat Al-Tawbah,

التَّائِبُونَ الْعَابِدُونَ الْحَامِدُونَ السَّائِحُونَ الرَّاكِعُونَ السَّاجِدُونَ الْآمِرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّاهُونَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَالْحَافِظُونَ لِحُدُودِ اللَّهِ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ

**"Dem der vender sig angrende mod Allah; der tjener Ham og lovpriser Ham; der vandrer hengivent til Allahs sag; der bukker og falder på knæ; der påbyder det gode og forbyder det slette, og som overholder Allahs grænser. Så proklamér de gode nyheder for dem som har Imaan"** [MOQ Al-Tawbah:112] og,

وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا إِمَّا يَبْلُغَنَّ عِنْدَكَ الْكِبَرَ أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا فَلَا تَقُلْ لَهُمَا أُفًّا وَلَا تَنْهَرُهُمَا وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا

”Og din Herre har dekretet, at man ikke tilbeder andre end Ham, og venlighed overfor forældre. Om end en af dem eller begge to bliver gamle, så sig ikke et uforskammet ord til dem, og skæld dem heller ikke ud, men taltal dem med en ærefuld tale” [MOQ Al-Isra:23]

وَاخْفِضْ لَهُمَا جَنَاحَ الذُّلِّ مِنَ الرَّحْمَةِ وَقُلْ رَبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرًا

”Og sænk en ydmyg vinge over dem ud af venlighed og sig: ’Min Herre! Skænk dem Din Nåde, ligesom de satte pris på mig i min barndom” [MOQ Al-Isra:24]

رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِمَا فِي نُفُوسِكُمْ إِنْ تَكُونُوا صَالِحِينَ فَإِنَّهُ كَانَ لِلأَوَّابِينَ غَفُورًا

”Jeres Herre ved bedst hvad der er i jeres indre. Hvis I er retskafne, så er Han sandelig den mest Tilgivende (igen og igen)” [MOQ Al-Isra:25] og,

رَبِّ أَوْزَعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَالِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَصْلِحْ لِي فِي دُرِّيَّتِي إِنَّي تُبْتُ إِلَيْكَ وَإِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ

”... Min Herre! Giv mig evnen til at vise taknemmelighed for Din Nåde, som Du har vist mig og mine forældre, og at jeg udfører gode gerninger som Du er tilfreds med, og gør mine børn retskafne. Sandelig, jeg har vendt mig mod Dig angrende, og jeg er visselig en af dem, som underkaster sig” [MOQ Al-Ahqaf:15]

Shawwal 1421 Hijri

**Kilde:** Medlemmer af Hizb-ut-Tahrir i England

*Oversætters slutnote:*

---

Ayaat på Arabisk er hentet fra [www.thenoblequran.com](http://www.thenoblequran.com)

Ahadith på Arabisk er hentet fra [www.al-islam.com](http://www.al-islam.com)

(I min oversættelse har jeg forsøgt at finde den Arabiske tekst i beretningerne. Nogle af dem var forholdsvis nemme at finde. Andre kunne jeg kun finde på Engelsk. Læseren opfordres til at bekræfte de beretninger, hvis kildehenvisning og nummer ikke er til stede i artiklen.)